

Atormentado por la sed espiritual...

[Poema - Texto completo.]

Alexandr Puchkin

Atormentado por la sed espiritual,
me arrastré por un desierto sombrío.
Y un serafín de seis alas
apareció a mí en el cruce de los caminos.
Me tocó los ojos
con dedos tan ligeros como un sueño:
Y mis ojos proféticos se abrieron
como los de un águila asustada.
Me tocó los oídos
y se llenaron de ruido y de alaridos:
Y oí el estremecimiento de los cielos,
y el vuelo de los ángeles en las alturas,
y el movimiento de las bestias del mar bajo las aguas,
y el sonido de la vid que crece en el valle.
Se inclinó hacia mi boca
y arrancó mi lengua,
pecador, decente y dado a la charla inútil;
con la mano derecha empapada en sangre
él insertó la lengua de una serpiente sabia,
en mi boca adormecida.
Él clavó mi pecho con una espada,
y arrancó mi corazón tembloroso,
y empujó un carbón de fuego vivo
en mi pecho abierto.
Como un cadáver, yacía en el desierto.
Y la voz de Dios me clamó:
“Levántate, oh profeta, mira y oye,
estén llenos de mi voluntad,
ir adelante sobre la tierra y el mar,
y pon tu corazón en fuego con tu palabra”.